

Universitas Negeri Surabaya Faculty of Languages and Arts German Literature Undergraduate Study Program

Document Code

SEMESTER LEARNING PLAN Compilation Date Courses CODE Course Family **Credit Weight** SEMESTER 7920602067 July 18, 2024 Epic Compulsory Study Program Subjects P=0 ECTS=3.18 AUTHORIZATION SP Developer Course Cluster Coordinator Study Program Coordinator Dr. Wisma Kurniawati, M.Pd. Dr. Wisma Kurniawati, M.Pd. Dr. Wisma Kurniawati, M.Pd. Case Studies Learning model Program Learning Outcomes (PLO) PLO study program that is charged to the course PLO-5 Able to master German language skills and apply them orally and in writing according to context with abilities equivalent to Common European Framework of Reference (CEFR) level B1 Program Objectives (PO) PLO-PO Matrix P.O PLO-5 PO Matrix at the end of each learning stage (Sub-PO) P.O Week 2 3 9 15 16 1 4 5 6 8 10 11 12 13 14 Study of various literary theories in the epic/prose genre, including definitions, characteristics of the epic/prose genre, types of epic/prose literature, and methods of studying epic/prose literature and their application to German epic/prose literary texts. Short Course Description References Main : Damono, Sapardi Djoko. 2018. Alih Wahana. Jakarta: PT Gramedia Pustaka Utama. Nurhan, Kenedi (Ed.). 1999. Derabat: Cerpen Pilihan Kompas 1999. Jakarta: Kompas 3. Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Teori Kesusastraan. Jakarta: PT Gramedia. Supporters: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturwissenschaft . Paderborn: Wilhelm Fink Verlag. Jung, Carl Gustav. 1986. Memperkenalkan Psikologi Analitis . Jakarta: PT Gramedia. Millner, Max. 1992. Freud dan Interpretasi Sastra . Jakarta: Intermasa. Camus, Albert. 1999. Mite Sisifus: Pergulatan dengan Absurditas . Jakarta: Gramedia Pustaka Utama. Brecht, Bertolt. 2000. Tuan Keuner . Jakarta: Balai Pustaka. Goethe, Johann Wolfgang von. 2000. Penderitaan Pemuda Werther . Jakarta: Yayasan Obor Indonesia. Kafka, Franz. 2000. Metamorfosa . Yogyakarta: Yayasan Aksara Indonesia. Hesse, Hermann. 2001. Demian . Yogyakarta: Mataangin. Nurhan, Kenedi (Ed.). 1999. Derabat: Cerpen Pilihan Kompas 1999. Jakarta: Kompas Dr. Wisma Kurniawati, M.Pd. Lutfi Saksono, S.Pd., M.Pd. Supporting lecturer

Week	Final abilities of each learning stage (Sub-PO)	Evaluation	Evaluation		Help Learning, Learning methods, Student Assignments, [Estimated time]		Assessment Weight (%)
	(********)	Indicator	Criteria & Form	Offline (offline)	Online (online)		
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)

1	Students are able to explain	1 Students are able to the con-	Criteria:	Lectures, Discussions,	Material: various	3%
	various definitions of literature from time to time and identify literary works based on the general characteristics of literary works	1. Students are able to state at least two definitions of literature accompanied by correct arguments 2. Students are able to show two elements that can explain the definition of literature from the literary texts they read 3. Students are able to mention at least 2 general characteristics of literature with correct descriptions 4. Students identify at least 2 general characteristics of literature with correct descriptions in the literary texts they read	very good, good, not so good Form of Assessment: Participatory Activities, Portfolio Assessment	Group Work 2 X 50	definitions of literature from time to time References: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturvissenschaft. Paderborn: Wilhelm Fink Verlag. Material: definition of literature and general characteristics of literary works Bibliography: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Derabat: This short story is used as a case study medium to explain the definition and characteristics of literary works. Library: Nurhan, Kenedi (Ed.). 1999. Derabat: Short Stories Selected by Kompas 1999. Jakarta: Kompas	
2	Students are able to identify literary texts and explain their differences from non-literary texts in the texts they read/enjoy	1. Students are able to create concept maps about the characteristics of literary texts and non-literary texts. 2. Students are able to state the similarities between literary texts hased on their characteristics 3. Students are able to state the differences between literary and non-literary texts based on their characteristics. 4. Students are able to identify the similarities and differences between literary and non-literary texts in the texts they read/enjoy	Criteria: very good, good, not so good Form of Assessment: Participatory Activities, Portfolio Assessment	Group Work, discussion in small groups, discovery learning, 2 X 50 case studies	Material: The nature and function of literature and its characteristics. Reference: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Short story Will you erase the traces of his lips on mine with your lips: as a medium for comparing literary characteristics compared to a text from a newspaper chosen by students themselves Library: Nurhan, Kenedi (Ed.). 1999. Derabat: Short Stories Selected by Kompas 1999. Jakarta: Kompas	3%
3	Students are able to understand the characteristics of narrative prose genre literature	1.Students are able to state the definition of epic/prose genre literature with a minimum of 60% correct answers 2.Students are able to name at least 3 main elements that make up an epic/prose text correctly. 3.Students are able to state the main characteristics of epic/prose texts to differentiate them from the literary genres of poetry and drama. 4.Students are able to identify 3 general characteristics of epic/prose texts in the texts they read.	Criteria: very good, good, enough, less Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Lecture, Class discussion, Group work 2 X 50	Material: Epic/Prose Literature: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturwissenschaft. Paderborn: Wilhelm Fink Verlag. Material: Finding the definition and characteristics of epic/narrative prose: case study References: Brecht, Bertolt. 2000. Mr. Keuner . Jakarta: Balai Pustaka.	396
4	Students are able to understand the elements that build narrative prose genre literature	1. Students are able to correctly name at least 3 elements that make up epic/prose genre literary texts. 2. Students are able to create a concept map about epic/prose genre literature along with its building elements at least 60% correct. 3. Students are able to identify the building blocks of epic/prose genre texts in texts that are read at least 60% correctly.	Criteria: very good, good, enough, less Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Tutorial, Discovery method, Discussion/Q&A, Group Work 2 X 50	Material: Building elements of epic/narrative prose Reader: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturwissenschaft. Paderborn: Wilhelm Fink Verlag. Material: Case study to discover the building blocks of epic/narrative prose. References: Brecht, Bertolt. 2000. Mr. Keuner . Jakarta: Balai Pustaka.	3%

			T	1	1	 1
5	Students are able to understand characters and characters and characterization as elements that build narrative prose genre literature	1. Students are able to define a character as an element that builds narrative prose genre literature with a minimum of 60% correct 2. Students are able to define characterization as an element that builds narrative prose genre literature at least 60% correctly. 3. Students are able to name the types of characters in narrative prose genre literary texts 4. Students are able to name at least 3 types of characters in narrative prose genre literary texts 5. Students are able to name at least 3 types of characters in narrative prose genre literary texts correctly. 5. Students are able to explain at least three forms/ways of characterization in narrative prose genre literature correctly.	Criteria: very good, good, enough, less Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Tutorial, Discovery method, Discussion/Q&A, Group Work 2 X 50	Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturwissenschaft. Paderborn: Wilhelm Fink Verlag. Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia.	3%
6	Students are able to explain characters and characterization in narrative prose genre literature	Students are able to create concept maps about characters and characterization in narrative prose genre literature, at least 60% correct. Students are able to identify at least one character and two forms/methods of characterization used by the author to describe the character(s) identified in the narrative prose genre literature read, correctly.	Criteria: very good, good, enough, less Forms of Assessment: Participatory Activities, Project Results Assessment / Product Assessment	Lecture Discussion Questions and Answers Group Work 3 X 50	Material: Case study in the novel Metamorfosa to find characters and characterization in narrative prose genre literature. References: Kafka, Franz. 2000. Metamorphosis. Yogyakarta: Indonesian Literacy Foundation.	5%
7	Students are able to understand setting as an element that builds narrative prose genre literature	1. Students are able to define setting as an element that builds narrative prose genre literature at least 60% correctly. 2. Students are able to name at least two types of settings in narrative prose genre literature correctly. 3. Students are able to correctly name at least two functions of setting in narrative prose genre literature. 4. Students are able to identify at least one type of setting in the narrative prose genre literature they read correctly.	Criteria: very good, good, enough, less Form of Assessment: Participatory Activities, Portfolio Assessment	Tutorial, Discovery method, Discussion/Q&A, Group Work 2 X 50	Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Case study in the novel Metamorfosa to find the setting in narrative prose genre literature. Reference: Kafka, Franz. 2000. Metamorphosis. Yogyakarta: Indonesian Literacy Foundation.	5%
8	Students are able to explain the definition, characteristics and elements that make up narrative prose genre literature, as well as write relevant evidence or quotations about characters and their characterization from narrative prose texts provided by the lecturer.	Points earned are based on the percentage of correct answers, for example a student gets a score of 100 if the answer is 100% correct.	Criteria: The score points are in the range of 0 to 100. 100 points are given when a student answers a question/assignment 100% correctly. Form of Assessment: Test	Midterm Exams 2 X 50		20%
9	Students are able to explain the setting as an element that builds narrative prose genre literature and conduct a study of the setting in narrative prose texts	Students are able to create a concept map about the setting in narrative prose genre literature with at least 60% correct Students are able to identify at least 1 type of setting in narrative prose genre literature in group work and present the results of their identification correctly	Criteria: very good, good, enough, less Form of Assessment: Participatory Activities, Portfolio Assessment	Discovery method, Discussion/Q&A, Group Work 2 X 50	Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Case study in the novel Metamorfosa to find the setting in narrative prose genre literature. Reference: Kafka, Franz. 2000. Metamorphosis. Yogyakarta: Indonesian Literacy Foundation.	5%

T	Otrada and The Control of the Contro			I		
10	Students are able to understand plot as an element that builds narrative prose genre literature	Students are able to correctly name at least 1 type of plot in narrative prose genre literature Students are able to identify at least 1 type of plot in narrative prose genre literature in group work and present the results of their identification correctly	Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Discovery method, Discussion/Q&A, Group Work 2 X 50	Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Case study in the novel Metamorfosa to find the plot in narrative prose genre literature. References: Kafka, Franz. 2000. Metamorphosis. Yogyakarta: Indonesian Literacy Foundation.	5%
11	Students are able to explain plot as an element that builds narrative prose genre literature and conduct studies on plot in narrative prose texts	Students are able to create a concept map about plot in narrative prose genre literature with at least 60% correct Students are able to identify at least 1 type of plot in narrative prose genre literature in group work and present the results of their identification correctly	Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Discovery method, Discussion/Q&A, Group Work 2 X 50	Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Case study in the novel Metamorfosa to find the plot in narrative prose genre literature. References: Kafka, Franz. 2000. Metamorphosis. Yogyakarta: Indonesian Literacy Foundation.	5%
12	Students are able to understand the definition of literary study/interpretation/criticism and apply literary psychology studies to study literary texts in the narrative prose genre, one narrative prose text.	1. Students are able to explain the definition of literary study/interpretation/criticism at least 60% correctly. 2. Students are able to mention at least 2 studies/interpretations/literary criticism correctly. 3. Students are able to explain the definition of literary psychology studies at least 60% correctly. 4. Students are able to say at least 60% correctly about one type of psychological study of literature along with its theories and concepts for studying literary texts in the narrative prose genre. 5. Students are able to create a concept map that is at least 60% correct about one type of psychological study of literature along with its theories and concepts to concept map that is at least 60% correct about one type of psychological study of literature along with its theories and concepts to study literary texts in the narrative prose genre.	Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Lectures, discussions, group work 2 X 50	Material: psychological studies of literature References: Jung, Carl Gustav. 1986. Introducing Analytical Psychology. Jakarta: PT Gramedia. Material: psychoanalytic studies References: Millner, Max. 1992. Freud and Literary Interpretation. Jakarta: Intermasa. Material: Case study in the novel Demian to conduct a study of literary psychology in narrative prose genre literature. Library: Hesse, Hermann. 2001. Demian. Yogyakarta: Mataangin.	5%
13	Students are able to understand the definition of literary study/interpretation/criticism and apply transfer studies to study translated narrative prose genre literary texts.	1. Students are able to explain the definition of literary study/interpretation/criticism at least 60% correctly. 2. Students are able to mention at least 2 studies/interpretations/literary criticisms of transfer vehicles correctly. 3. Students are able to explain at least 60% correctly about the rationale for vehicle transfer studies along with their theories and concepts. 4. Students are able to create a concept map that is at least 60% correct regarding the study of vehicle transfer along with its theories and concepts to study literary texts in the narrative prose genre.	Criteria: very good, good, enough, less Form of Assessment : Participatory Activities, Portfolio Assessment	Lectures, discussions, group work 2 x 50	Material: Case study in the novel Demian to conduct a study of literary psychology in narrative prose genre literature. Library: Hesse, Hermann. 2001. Demian. Yogyakarta: Mataangin. Material: Study of vehicle transfer References: Damono, Sapardi Djoko. 2018. Transfer of Vehicles. Jakarta: PT Gramedia Pustaka Utama.	5%

14	Students are able to apply theories and concepts about literary texts in the narrative prose genre and compose a paper which is the result of one type of study of a German narrative prose text of their own choosing.	Students are able to apply theories and concepts about literary texts in the narrative prose genre and compose a paper which is the result of one type of study of a German narrative prose text of their own choosing.	Criteria: The score points are in the range of 0 to 100. 100 points are given when the student composes the assignment and completes all parts of the paper 100% correctly. Form of Assessment: Project Results	LectureDiscussionQuestion QuestionsGroup work	6x50	Material: The nature and function of literature and its characteristics. Reference: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia. Material: Building elements of narrative	10%
			Assessment / Product Assessment			prose Bibliography: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturwissenschaft. Paderborn: Wilhelm Fink Verlag.	
15	Students are able to apply theories and concepts about literary texts in the narrative prose genre and compose a paper which is the result of one type of study of a German narrative prose text of their own choosing.	Students are able to apply theories and concepts about literary texts in the narrative prose genre and compose a paper which is the result of one type of study of a German narrative prose text of their own choosing.	Criteria: The score points are in the range of 0 to 100. 100 points are given when the student composes the assignment and completes all parts of the paper 100% correctly.	LectureDiscussionQuestion QuestionsGroup work	6x50	Material: The nature and function of literature and its characteristics. Reference: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia.	10%
			Form of Assessment : Project Results Assessment / Product Assessment			Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturwissenschaft. Paderborn: Wilhelm Fink Verlag.	
16	Students are able to apply theories and concepts about literary texts in the narrative prose genre and compose a paper which is the result of one type of study of a German narrative prose text of their own choosing.	Students are able to apply theories and concepts about literary texts in the narrative prose genre and compose a paper which is the result of one type of study of a German narrative prose text of their own choosing.	Criteria: The score points are in the range of 0 to 100. 100 points are given when the student composes the assignment and completes all parts of the paper 100% correctly.	LectureDiscussionQuestion QuestionsGroup work	6x50	Material: The nature and function of literature and its characteristics. Reference: Wellek, Rene & Warren, Austin. 1993. Literary Theory. Jakarta: PT Gramedia.	10%
			Form of Assessment : Project Results Assessment / Product Assessment			Material: Building elements of narrative prose Bibliography: Allkemper, Alo & Eke, Norbert Otto. 2010. Literaturvissenschaft. Paderbom: Wilhelm Fink Verlag.	

Evaluation Percentage Recap: Case Study

No	Evaluation	Percentage
1.	Participatory Activities	25%
2.	Project Results Assessment / Product Assessment	32.5%
3.	Portfolio Assessment	22.5%
4.	Test	20%
		100%

Notes

- Learning Outcomes of Study Program Graduates (PLO Study Program) are the abilities possessed by each Study Program graduate which are the
 internalization of attitudes, mastery of knowledge and skills according to the level of their study program obtained through the learning process.
- The PLO imposed on courses are several learning outcomes of study program graduates (CPL-Study Program) which are used for the formation/development of a course consisting of aspects of attitude, general skills, special skills and knowledge.
- 3. Program Objectives (PO) are abilities that are specifically described from the PLO assigned to a course, and are specific to the study material or learning materials for
- Subject Sub-PO (Sub-PO) is a capability that is specifically described from the PO that can be measured or observed and is the final ability that is planned at each
- learning stage, and is specific to the learning material of the course.

 Indicators for assessing ability in the process and student learning outcomes are specific and measurable statements that identify the ability or performance of student learning outcomes accompanied by evidence.
- Assessment Criteria are benchmarks used as a measure or measure of learning achievement in assessments based on predetermined indicators. Assessment
- criteria are guidelines for assessors so that assessments are consistent and unbiased. Criteria can be quantitative or qualitative.
- Forms of learning: Lecture, Response, Tutorial, Seminar or equivalent, Practicum, Studio Practice, Workshop Practice, Field Practice, Research, Community Service and/or other equivalent forms of learning. Learning Methods: Small Group Discussion, Role-Play & Simulation, Discovery Learning, Self-Directed Learning, Cooperative Learning, Collaborative Learning,
- Contextual Learning, Project Based Learning, and other equivalent methods.
- 10. Learning materials are details or descriptions of study materials which can be presented in the form of several main points and sub-topics.
- 11. The assessment weight is the percentage of assessment of each sub-PO achievement whose size is proportional to the level of difficulty of achieving that sub-PO, and the total is 100%.

 12. TM=Face to face, PT=Structured assignments, BM=Independent study.